### 応募方法

履歴書および志望動機書を contact@c-lemaire.com 宛にお送りください。

書類選考の結果、条件に合致する方にはこちらからご連絡の上、オンライン面談の日程を調整 させていただきます。

詳細な求人情報は以下の日本語をご覧ください。

CL by C.ルメール カフェで、競馬の優雅さと日本のクラフトマンシップを共にお客様にお届けしませんか?

### How to apply?

Send your resume and motivation letter to <a href="mailto:contact@c-lemaire.com">contact@c-lemaire.com</a>

We will contact you in return and arrange an online meeting to discuss the offer if your resume fits the requirements.

Detailed offer in English is presented below the Japanese version

Join us and bring the elegance of horse racing and Japanese craftsmanship to life at CL by C.ルメール Café.



# CL by C・ノレメーノレ

#### カフェスタッフ

**勤務地:** 京都市中心部 (CL by C.ルメール ブティック & カフェ)

雇用形態: パートタイム

勤務開始予定:9月下旬

## ブランドについて

日本では 600 万人以上の人々が競馬を楽しんでいることをご存知でしょうか? 意外かもしれませんが、競馬は競馬場の外ではなかなか目にする機会が少ないのが現状です。

CL by C.ルメールは、ファンの皆さまに競馬から発想を受けたスタイルで街を歩いていただき、スタイリッシュかつポジティブなメッセージで競馬のアンバサダーとなっていただくことを目指しています。競馬場からストリートへ…。

日本在住のトップジョッキー、クリストフ・ルメールによって創設された CL は、競馬の世界からインスピレーションを得た、日本製アパレルブランド兼コンセプトストアとして唯一無二の存在です。

競馬を着こなせ メイドインジャパン ストリートジョッキー

私たちは、細部へのこだわりと品質を大切にするプレミアムブランドです。すべての製品を日本国内で少量生産し、コミュニティへの貢献(寄付活動、カーボンフットプリントの削減、競馬ファンとの定期的なイベント開催など)を大切にしています。

当ブランドのコレクションは、Tシャツ、ポロシャツ、カーディガン、ジャケットなどのトップスをはじめ、キャップやパンツなど、競馬の世界にインスパイアされたアイテムで構成されています。

# CLbyC・ルメール

販売は、公式オンラインストア <u>www.c-lemaire.com</u>、阪急百貨店や大丸などの百貨店での期間限定ポップアップストア、そして9月以降は京都の直営店舗にて行います。

# 京都店について

京都市中心部、烏丸御池駅近くに9月、当ブランド初の常設店舗がオープンします。店内にはアパレルブティックとカフェが併設されます。

店舗は4階建てで、総面積は300 ㎡以上です。今回募集するカフェスタッフの勤務先となる1階のカフェおよびブティックは、京都競馬の装飾や要素にインスパイアされた空間となっており、有名ジョッキーや厩舎からお借りした貴重なアイテムも展示予定で、訪れるお客様に唯一無二の体験を提供します。

3階と4階には、スタッフの休憩スペースや、コレクションや備品を保管するスペース を完備しています。

1階のカフェは、全16席のプレミアムなアフタヌーンティーコンセプトで、京都競馬場の活気ある雰囲気を表現しています。お客様には、ドリンクや店内で手作りするデザート、競馬文化をテーマにした月替わりのアートクッキーの詰め合わせなどをお楽しみいただきます。大型スクリーンには競馬の映像が映し出され、競馬の世界へお客様を誘います。また、競馬にまつわるトークショーやテイスティングなど、VIP顧客向けのプライベートイベントも定期的に開催予定です。

#### 主な業務内容

- 営業時間内(12:30~17:00、週6日)のカフェ運営をサポート
- ブランド基準に沿って、ドリンクや盛り付けデザートを丁寧に準備・提供する
- 開店・閉店作業、清掃、商品補充、POS 操作の対応
- 温かく丁寧な接客と、必要に応じて簡単な英語での対応

# CL by C・ノレメーノレ

- 可能であれば、競馬にまつわるストーリーテリングでお客様と交流する(できれば歓迎)
- 衛生管理と食品安全基準の遵守
- POS 操作、現金管理、簡単な日次報告業務を担当

# 応募資格

- カフェ、コーヒーショップ、またはデザート提供業務の経験がある方、歓迎
- 明るく積極的で、細かい点に気がつく方
- 日々のカフェ業務を自立して確実にこなせる方
- 日本語必須(ネイティブでない場合は JLPT N2 以上)、英語の基礎力があれば尚可
- 競馬への関心があれば尚可

## 当社が提供するもの

- 京都中心部のコンセプトカフェで働けるユニークなポジション、世界の競馬界から集めた貴重なアイテムを展示したり、競馬を体験いただけるカフェは日本初
- ファッションとホスピタリティを融合させた革新的なブランドと共に成長できる チャンス
- 競馬界をはじめ、スポーツ界の著名人やアスリートと出会える機会
- クリエイティブでデザインにこだわった職場環境、小規模でアットホームなチーム体制
- スタッフ用ユニフォーム支給、スタッフ専用フロアを備えた快適な職場環境

# CL by C・ノレメーノレ

#### Café Team member

**Location:** Downtown Kyoto (CL by C.ルメール Boutique & Café)

**Employment Type:** Part-Time

Start Date: From end-September onward

#### THE BRAND

Did you know that over 6 million people follow horse racing in Japan? Perhaps not, as horse racing is rarely visible outside the racetracks...

CL by C. $\mathcal{N} \times \mathcal{N}$  invites fans to "take over the street," becoming proud ambassadors of the sport — in style and with positive messages. From the racetrack to the street...

Founded by top jockey Christophe Lemaire, who is based in Japan, CL is the only made-in-Japan apparel brand and concept store inspired by the world of horse racing.

競馬を着こなせ – Wear horse racing メイドインジャパン – Made in Japan ストリートジョッキー – Street Jockey

We are a premium brand, where attention to detail and quality truly matter. All of our production takes place in Japan, in limited quantities, and we care deeply about our community (through donations, minimizing our carbon footprint, and hosting regular events with horse racing fans).

Our collections include tops (T-shirts, polos, cardigans, jackets), caps, pants, and more — all inspired by the world of horse racing.

We sell online at <a href="www.c-lemaire.com">www.c-lemaire.com</a>, through high-end one-week pop-up stores in major department stores (such as Hankyu and Daimaru), and, starting in September, in our directly operated store in Kyoto.

#### THE STORE IN KYOTO

Located in central Kyoto, near Karasuma Oike Station, our first permanent store will open in September. It will feature both an apparel boutique and a café.

The store occupies a four-story building totaling over 300 m<sup>2</sup>. The café (on the ground floor), where you would work, and the boutique are decorated with elements inspired by Kyoto horse racing. Unique items loaned from famous jockeys and stables will create a one-of-a-kind experience for our guests.

The third and fourth floors provide comfortable spaces for staff relaxation and storage facilities for our collections and supplies.

The ground-floor café is an intimate 16-seat premium afternoon tea concept inspired by the vibrant atmosphere of the Kyoto Racecourse. Guests will enjoy beverages, handcrafted desserts prepared on-site, and monthly assortments of artisanal cookies celebrating horse racing culture. A large screen will showcase racing imagery, inviting guests into the world of the turf. Exclusive private events—including talk shows about horse racing and tastings—will also be hosted regularly for our best customers.

## **Key Responsibilities**

- Assist in café operations during opening hours (12:30–17:00, 6 days/week)
- Prepare and serve all beverages and plated desserts with care, following brand standards
- Handle opening/closing duties, cleaning, restocking, and POS operations
- Provide warm, efficient guest service and basic English communication if needed
- Engage customers with storytelling about horse racing, if possible this is a plus
- Maintain hygiene and food safety standards
- Manage POS operations, cash handling, and basic daily reporting

#### Requirements

- Prior experience in a café, coffee shop, or dessert service preferred
- Friendly, proactive attitude with strong attention to detail
- Ability to manage daily café tasks independently and reliably
- Japanese language required (JLPT N2 if not native); basic English is a plus
- Interest in horse racing is a plus

### **What We Offer**

- A unique role in a concept-driven boutique café in central Kyoto the first café dedicated to horse racing and featuring unique items from the world of the sport
- The chance to grow with an innovative brand blending fashion and hospitality
- Opportunities to meet famous sportspeople and athletes from horse racing and beyond
- A creative, design-led work environment with a small, close-knit team
- Staff uniforms and a pleasant staff environment with a dedicated staff floor for breaks